

본당 모임 및 교육

본당 사목 단체 월례회	레지오 마리아 주회	본당 제단체 모임	구역 연락처(13구역)
사목회의 (마지막, 일) 3시 미사후	순교자들의모후 (화) 5:00 PM	성령기도회 (목) 미사후	총구역장 817-721-5050
재정회의 (셋째 화) 미사후	사랑의 샘 (화) 6:00 PM	울뜨레야 (둘째 일)	알랜, 맥키니 732-343-0068
전례회의 (마지막, 화) 미사후	십자가의 모후 (화) 6:00 PM	구리아 (셋째 일) 12:30 PM	캐롤튼 972-800-0730
구역장회의 (첫째 토) 3 PM	천사들의 모후 (일) 11:30 AM	코펠 (금) 미사 후 214-709-5772	N. 코펠 480-465-3853
성찬봉사회 (둘째 목) 미사후	신자들의 모후 (화) 5:30 PM	썰기도 (2,3주일) 10시미사후	던컨빌 214-923-1974
성모회 (첫째 화) 미사후	평화의 모후 (토) 3:30 PM	청년회 (토) 6 PM	갈랜드 972-795-9706
학부모회 (셋째 일) 1 PM	자비의 모후 (토) 6:15 PM	교사회 (일) 9:15 AM	얼빙 214-289-1225
대건회, 70대 (넷째 일) 10시 미사후	황금궁전 (일) 11:30 AM	콜롬버스기사회 (넷째 일) 1:30 PM	E. 프리스코 469-925-9343
하상회, 60대 (셋째 일) 10시 미사후	사도들의 모후 (일) 11:30 AM	청소년 복사단 (첫째 일) 1:30 PM	W. 프리스코 214-801-8009
이나시오회, 50대 (셋째 일) 10시 미사후	구세주의 모후 (일) 11:30 AM	복사단 자모회 (첫째 일) 1:30 PM	E. 플레노 469-468-4124
사도회, 40대 (넷째 일) 10시 미사후	하늘의 모후 (일) 11:30 AM	연령회 (마지막 목) 6 PM	W. 플레노 972-333-5223
토마소회, 30대 (셋째 토) 4 PM	로사리오의 모후 (일) 11:30 AM	도서실운영회 (둘째 일) 2 PM	리차드슨 214-701-7688
주일학교&청소년 (일) 10:00 AM-11:15 AM	승리의 모후 (토) 3:30 PM	이나시오영성 (월, 수, 목) 8 PM	밸리랜치 214-664-0158
한국학교 (토) 9:30 AM-12:30 PM	즐거움의 샘(Jr.) (일) 9:00 AM	(CLC)	
		거룩한 독서 (화) 10 AM, Zoom	
		성경100주간 (금) 8 PM, Zoom	
		복자재속회 (셋째 일) 5 pm	

교우 업체 소개

<p><b>Smartec</b> 보안카메라/네트워크/오디오/비디오</p> <p>설치, 수리 및 관리 전문 업체 우병태 라우렌시오 Tel 214-629-2663 info1@onesmartec.com</p>	<p><b>노바 덴탈</b> 김하운 소피아</p> <p>Tel (817) 462-1022 1231 E. Pioneer Pkwy #101 Arlington, TX 76010</p>	<p><b>National Life Group</b> 슬기로운 은퇴, 자녀 유산 준비</p> <p>IRA, 연금, 사업체 절세 플랜 ☎ 469-387-9541 무료 상담 대한영 ko_kwang@nlgroupmail.com 고광범 요한(Financial Professional)</p>	<p><b>Celebration Co.</b> Wedding, First Communion, Baptism</p> <p>11818 Harry Hines #224 Dallas 972-243-2400 www.celebrationdallas.com MON~SAT 10:30-7</p>
<p><b>안나 케어</b></p> <p>간병보호, 동행, 메디케이드/서류/통역 469-206-0158 (PA 간병보호사 문의) www.annacaretx.com 은혜노인복지센터와 프로그램 협력</p>	<p><b>CHANMARU</b> 켈러리아 마켓 볼</p> <p>☎ 972-695-6242 4070 SH 121 #220 Carrollton TX 75010 박진숙 테레사</p>	<p><b>OK 에어콘</b> 대표 이정기</p> <p>설치 및 수리 (주택/ 상업용) ☎ 214-769-3377, 469-774-3377 zzokac@gmail.com</p>	<p><b>E &amp; K Electric</b></p> <p>*전기의 모든 것* 한정관 요셉 Tel 972-955-6156</p>
<p><b>살롱 드 아르떼</b> 미용실 (시온마켓 2층)</p> <p>972-704-5639 앤디(베드로), 유리(카타리나) 현하(엘리사벳)</p>	<p><b>홍선희 치과</b> Midway Dental</p> <p>Fastbraces로 치아교정, 3-12개월</p> <p>☎ 972-241-6862 ☎ 13740 Midway Rd#506 Dallas, TX75244</p>	<p><b>한라산소주, 대선</b> 화요, 좋은데이</p> <p>텍사스 총판 Tel 917-794-9684 min@eveenterprisellc.com</p>	<p><b>Greenhill Insurance</b></p> <p>Business   Auto   Home   Medicare (972) 243-3598 11498 Luna Road Ste 101 Dallas, TX 75234</p>
<p><b>조앤박부동산</b></p> <p>&lt;주택, 새집, 이주 정착 풀서비스&gt; 협력하여 선을 이루는 에이전트</p> <p>Keller Williams, 박성아 소화대레사 Realtorjoanne73@gmail.com (214) 770-6494</p>	<p><b>MDMartin</b> 스태핑 . 컨설팅</p> <p>MARK LEE 사이트 매니지먼트</p> <p>Tel 214-991-5026 mark@mdmartinstaffing.com www.mdmartinstaffing.com</p>	<p><b>Shine Learning Center</b> CHRISTY LEE</p> <p>미술   영어   수학   테스트 준비   스템 Carrollton Campus : 214-716-7913 Frisco Campus : 469-535-3333</p>	<p><b>Julie Kim Piano Studio</b> 김효정 소피아</p> <p>피아노 레슨 kimpiano.com 문의 : 469-678-9413</p>
<p><b>북나라</b> BOOK NARA</p> <p>캐롤튼 H마트 물 옆</p> <p>- 7days open Tel 972-245-2665 ddn365@gmail.com</p>	<p><b>dpc</b> dallaspainconsultants</p> <p>Body Pain, Back &amp; Joint, Headaches</p> <p>Dr. Bishoy Michaels Clinic in Las Colinas (214) 948-7700</p>	<p><b>맑음 헤어살롱</b></p> <p>Tel 972-693-6247 코마트 옆</p>	<p><b>쿠쿠 영수기</b> 쿠쿠 달라스 대리점</p> <p>* 알카리 직수 냉온 정수기 * 공기 정화기 (비데, 샤워기) 문의 : 214-280-4405</p>



달라스 성 김대건 성당  
ST. ANDREW KIM CATHOLIC CHURCH



April 16, 2023

2nd Sunday of Easter, Sunday of the Divine Mercy

제 259858호

오늘의 전례

[First Reading] Acts 2,42-47

[Responsorial Psalm] Psalm 118:2-4. 13-15. 22-24

R. Give thanks to the Lord for he is good, his love is everlasting.

[Second Reading] 1Peter 1,3-9

[Alleluia]

R. Alleluia, alleluia.

You believe in me, Thomas, because you have seen me, says the

Lord; blessed are they who have not seen me, but still believe!

R. Alleluia, alleluia.

[Gospel] John 20:19-31

[Communion Antiphon]

Bring your hand and feel the place of the nails, and do not be

unbelieving but believing, alleluia.

Entrance	Offertory	Communion	Recessional
460	692	537	469

MASS TIMES

SUN	SAT	5:00 PM KOREAN
SUN	SUN	10:00 AM KOREAN
		12:00 PM ENGLISH
		3:00 PM KOREAN
TUES · THUR		7:30 PM KOREAN
WED · FRI		10:00 AM KOREAN

SACRAMENTS

Confession	30 Min Prior to all Masses
Infant Baptism	Feb, May, Aug, Nov (1st Saturday)
Matrimony	Apply 6 Months prior
Holy Hour	First Thursday of the Month (After Mass)

Sunday	SUN 10:00 AM-11:15 AM
Korean School	SAT 9:30 AM-12:30 PM

PARISH INFORMATION

Pastor	Fr. Namgil Kim (Taegon Andrew)
Parochial Vicar	Fr. Chung Hoon Yoon (John the Baptist)
Deacon	Deacon John Lee
Sisters	Sister Cecilia Lee, Sister Yeonhee Maria Kim
Council President	James Jaemin Han
Office	972-620-9150
Fax	972-484-4628
Address	2111 Camino Lago Irving TX 75039

OFFICE HOURS	SUN 9:00 AM - 6:00 PM
	MON CLOSED
	TUES · THUR 12:30 PM - 8:30 PM
	WED · FRI 9:30 AM - 6:00 PM
	SAT 10:00 AM - 6:30 PM

**Homily**



Today is the 2nd Sunday of Easter. The risen Jesus appears to the disciples who fear the Jews and locked themselves in but Jesus appeared and gave them peace. Jesus shows them the wounds in his two hands and side and lets them know that He defeats death and resurrected. Those are the wounds of love and victory. The resurrection of Jesus is the life of true peace which defeats sins and death.

The disciples are afraid that they might die like Jesus, if they were discovered as the disciples of Jesus. Jesus appears to the disciples under the critical and fearful circumstance. Jesus gives them peace. It is the true peace of resurrection which Jesus possesses. He gives the peace which does not fear the world and its death, and the peace which defeats the world and its death. It is the peace that comes from God who resurrects Jesus.

And Jesus breathes onto the disciples and gives the Holy Spirit, a new life to them. He gives them the life of the Holy Spirit. The Holy Spirit leads us back to God those who lived under sins and death. Life in the Holy Spirit is the life of resurrected. It is to live without fear of the world and to have total faith in God. The disciples receive this Holy Spirit as the present and because of this gift that the disciples experience the risen Jesus. The disciples' experience of Jesus' resurrection leads us to salvation. We can

gain the life of God through this experience. For those who truly believe in Jesus' resurrection and are with Jesus, the life of God and the Holy Spirit must be. Jesus' resurrection lets us live the life of Heaven in this earthly life.

The Acts of the apostles today deliver that the disciples of the Lord possess everything and practice sharing it with others, but it is possible only for those who experience the resurrection of the Lord. They do not focus on the worldly life but can focus on God solely. We share and profess the same faith in every Mass. Mass is the place where we profess the resurrection of Jesus, the time when we ask for true faith in god, and the life where we participate in the leading of the Holy Spirit.

"They devoted themselves to the teaching of the apostles and communal life, to the breaking of the bread and the prayers." "All who believed were together and had all things in common; they would sell their property and possessions and divide them among all according to each one's need. Every day they devoted themselves to meeting together in the temple area and breaking bread in their homes. They ate their meals with exultation and sincerity of heart, praising God and enjoying favor with all the people. And every day the Lord added to their number those who were being saved."

"Blessed be the God and Father of our Lord Jesus Christ, who in his great mercy gave us a new birth to a living hope through the resurrection of Jesus Christ from the dead, to an inheritance that is imperishable, undefiled, and unfading, kept in heaven for you." "In this, you

rejoice, although now for a little while you may have to suffer through various trials, so that the genuineness of your faith, more precious than gold that is perishable even though tested by fire, may prove to be for praise, glory, and honor at the revelation of Jesus Christ."

Jesus' resurrection has to be actualized among us now. It has to be practiced in our individual life. When we truly witness Jesus' resurrection, then the true peace of God can be with us. Our souls can earn new power and we will walk the way of salvation. Our souls will find God truly beyond the world. "As you attain the goal of (your) faith, the salvation of your souls."

*Fr. Namgil Kim*



**공 지 사 항**

**2023 Pastoral Goal**  
**" Living the Mystery of the Mass"**  
**1. Fulfill your obligation to attend Mass.**  
 - Attend Mass on Sunday and Holy Days of Obligation.  
 - Try to attend daily Masses.  
 - Have a daily prayer life.  
**2. Proclaim the Gospel, the salvation of God, by your way of life.**  
 - Listen to the Word of God.  
 - Practice the Word of God.



- Welcome Mass  
Date: April 16, 10 am
- Please bring to the parish office the rice balls you have collected for charity during Lent.
- Synod Korean Listening Session #2  
When: 4/30 (Sun), Noon - 2 pm  
- "Synod" means "meeting".  
- A synod is a special meeting convened by a bishop.

- It is a place where many believers from various backgrounds gather to discuss the pastoral care of the parish.  
 - The purpose of the Synod is to propose to the Bishops guidelines for setting the direction of their diocesan pastoral care for the coming years.

- Confirmation Class (Korean)  
Who : If you have not yet received confirmation, please apply.  
Confirmation : May 28, 10 am Mass  
Class Begins : April 30 (Sun)  
11:15 am - 12:15 pm  
Where : C 117

4/30(Sun)	구세사
5/7 (Sun)	사도신경 1
5/14 (Sun)	사도신경 2
5/21(Sun)	성령
5/28 (Sun)	예절연습 (8 am), 견진성사

- Youth Music Festival  
Date: Saturday, April 22, 6:30 pm.  
Where: Sanctuary  
Please come and enjoy wonderful performances. All are welcome!

Today's Lunch Serving	E. Frisco
-----------------------	-----------

**Pray for the sick**  
 임원옥(크리스티나), 엄찬길(찰스), 김흥남(세쿰도), 오현정 (클라라), 이정구(바오로), 강경순(요안나), 마하해(스텔라), 윤지희(미카엘라), 전용환(요한), 김정자 (유리엘), 김성희 (글로리아)

건축헌금		교무금							
김현주 (500) 한원희 (50) 곤잘로 리베라 (20) 양영례 (10) 박태신 (100) 김상희 (100)		한원희, 김용환, 정기수, 김부천, 김현주, 박피터, 정성룡, 손완종, 김정국, 백장미, 손동식, Phuong Nguyen, 정순구, 이희덕, 문자 보걸, 박리도, 김원희, 김세길, 김진, 김갑용, 박영진, 송수복, 정행삼, 조폴, 김상희, 전광수, 박태신, 김정기, 송광웅, 한정관, 안인현, 정연희, 박제현, 염광수, 김홍룡(2), 김성두, 이광주, 김태환, 임원범, 안영석, 김기중, 권무삼, 김복동, 우호선, 박주원, 임주희, #36148, 배기숙, 이천훈, 이광현, 주재역, 노정식, 강젼마, 이순례, 양영례, 서경옥, 이상엽, 전기숙, 주덕근, 장사무엘							
		- Thank you for your generosity -							
건축 계정	\$199,475.23	건축	\$780.00	교무금	\$9,326.00	주일 헌금	\$8,373.00		
일반 계정	\$564,522.26	성 금요일	\$1,825.00	감사	\$60.00	주일 총액	\$21,578.00		
지난주 평일 미사 참석자 수									
<b>주일 미사 참석자 수</b>		토	251명	10시	527명	3시	77명	<b>주일 합계</b>	855명